DIN 19643-1:2023-06 (E)

Treatment of water of swimming pools and baths - Part 1: General requirements

Contents

Page

Foreword 6

1 Scope 8

2 Normative references 8

3 Terms and definitions 13

4 General 17

5 Water quality requirements 18
5.1 General 18
5.2 Filling water requirements 18
5.2.1 General 18
5.2.2 Primary filling water requirements 19
5.2.3 Secondary filling water requirements 19
5.3 Requirements for pool water, filtrate and supply water 19

6 Planning and design requirements for pools and technical equipment rooms 26
6.1 General 26
6.2 Pool or bath design 26
6.3 Water tanks 26
6.4 Surfaces in contact with water 26
6.5 Technical equipment rooms 26
6.5.1 General 26
6.5.2 Room for filter systems 27
6.5.3 Room for chemical feeders 27
6.5.4 Disinfection equipment and ozone plant rooms 27
6.5.5 Monitoring equipment room 27
6.5.6 Repairs workshop and spare parts storage 27
6.5.7 Disinfectant storage rooms 27

7 Requirements for baths and pools 28
7.1 General 28
7.2 Diving pools 28
7.3 Swimming pools 28
7.4 Variable-depth pools 28
7.5 Artificial wave pools 28
7.6 Pools for non-swimmers 28
7.7 Paddling pools 28
7.8 Pools with water slides and water slides having a shallow exit 28
7.9 Small-scale pools 29
7.10 Exercise pools 29
7.11 Therapeutic pools 29
7.12 Walk-through pools 29
7.13 Spa pools (hot whirlpools) 30
7.13.1 General 30
7.13.2 Spa pools (hot whirlpools) (for restricted access) 30
7.13.3 Spa pools (hot whirlpools) (for open access) 30
7.14 Warm-water pools 30
7.15 Cold-water plunge pools 30
7.16 Treading pools 31

7.17 Additional water circulation (attractions) or air-injection systems for all types of pool 31

8 Nominal load, load capacity factor, minimum overflow and flow rates 31
8.1 General 31
8.2 Flow rates 31
8.2.1 Nominal load, load capacity factor and treatment flow rate 31
8.2.2 Minimum overflow and pool flow rate 32
8.3 Calculations based on the water area of a pool 32
8.4 Calculations based on the pool volume 33
8.5 Calculations based on the nominal load of a pool 33
8.5.1 General 33
8.5.2 Special case for the rehabilitation of outdoor swimming pools: documented pollution load 34
8.6 Particular specifications 34

9 Hydraulic system requirements 37
9.1 General 37
9.2 Pool flow 37
9.2.1 General 37
9.2.2 Detection of disinfectant distribution and dead zones in the pool 38
9.3 Overflow edge 39
9.4 Overflow channel and grating 39
9.5 Water tanks 40
9.5.1 Raw water tank 40
9.5.2 Backwashing water tank 40
9.5.3 Spent backwashing water tank 40
9.5.4 Tank volumes 40
9.6 Components which might cause hydraulic malfunction 41

10 Requirements for the water treatment plant 41
10.1 General 41
10.2 Filters 41
10.2.1 General 41
10.2.2 Fixed bed filters (rapid filters) 41
10.2.3 Ultrafiltration systems 42
10.2.4 Precoat filters 42
10.3 Machinery and accessories 43
10.3.1 Pumps 43
10.3.2 Flushing air fans 43
10.4 Strainers 43
10.5 Pipework and accessories 44
10.5.1 General 44
10.5.2 Pipe sizing 44
10.5.3 Pipe materials 44
10.5.4 Valves 44
10.6 Filling water pipe 44
10.7 Measuring instruments and monitoring devices 45
10.7.1 General 45
10.7.2 Measuring instruments 45
10.7.3 Water sampling fittings 45
10.8 Corrosion protection 46
10.8.1 General 46
10.8.2 Active corrosion protection 46
10.8.3 Passive corrosion protection 46
10.9 Inspection of the corrosion protection system 46

11 Chemical and dosing requirements 46
11.1 General 46
11.2 Swimming pool water disinfection 47
11.2.1 Disinfection requirements 47
11.2.2 Disinfectants 48
11.2.3 Disinfection units 51

11.3 Dosing of chemicals to adjust the pH value and acid neutralizing capacity 53
11.3.1 General 53
11.3.2 Chemicals used to adjust the pH value and acid neutralizing capacity 53
11.4 Automatically controlled dosing 55
11.4.1 Sampling of test water from pools or baths 55
11.4.2 Measurement 55
11.4.3 Control devices 55

12 Process combinations for pool and bath water treatment 56

13 Operation of swimming and bathing facilities 56
13.1 General 56
13.2 Cleaning 56
13.2.1 General 56
13.2.2 Swimming pools and baths 57
13.2.3 Overflow channel 57
13.2.4 Raw water and backwashing water tanks 58
13.3 Testing of facility components and equipment 58
13.4 Filter backwashing 58
13.4.1 General 58
13.4.2 Fixed bed filter 58
13.4.3 Precoat filters 59
13.4.4 Ultrafiltration systems 59
13.5 Adding filling water 59
13.6 In-house monitoring and maintenance 60
13.6.1 General 60
13.6.2 Maintaining a logbook 60
13.6.3 Inspection and care of plant, machinery, equipment and pool linings 62
13.6.4 Service works and preventive maintenance 62
13.7 Additional requirements for the operation of spa pools having a separate treatment plant 62
13.8 Shutdown and re-commissioning 63
13.8.1 General 63
13.8.2 Outdoor swimming pools 63
13.8.3 Spa pools (hot whirlpools) 63
13.9 Special operating considerations 63
13.9.1 General 63
13.9.2 Partial load operation 64
13.9.3 Algae growth 64
13.9.4 Operation of additional water circulation systems 64
13.10 Accident prevention 65

14 Monitoring water quality during operation 65
14.1 Frequency of checks 65
14.2 Sampling points and sampling 65
14.3 Scope of testing 66
14.4 Evaluation and measures to be taken if Legionella spec. are detected 69

15 Acceptance conditions 72

Bibliography 73

Figures

Figure 1 — Typical course of NaClO decay at different temperatures 49

Figure 2 — Typical chlorate formation in sodium hypochlorite solution as a function of temperature 50

Tables

Table 1 — Microbiological requirements (upper values) for pool water, the filtrate and supply water 20

Table 2 — Chemical and physical-chemical requirements for pool water, the filtrate and supply water 22

Table 3 — Nominal loads and flow rates 35

Table 4 — Data to be entered in the logbook 60

Table 5 — Scope of testing when monitoring water quality for all process combinations 67

Table 6 — Additional recommended checks to monitor water quality when using certain process combinations and special checks 69

Table 7 — Evaluation of pool water and corrective measures if *Legionella spec.* are detected 70

Table 8 — Evaluation of filtrate quality (water after treatment but before disinfectants are added) and corrective measures to be taken when *Legionella spec.* are detected 71